



Do natychmiastowej publikacji: 31.10.2022

GUBERNATOR KATHY HOCHUL

**GUBERNATOR HOCHUL OGŁASZA POMOC W OGRZEWANIU DOMÓW
DOSTĘPNĄ DLA UPRAWNIONYCH W DNIU 1 LISTOPADA MIESZKAŃCÓW
STANU NOWY JORK**

*Uprawnione gospodarstwa domowe mogą otrzymać do 976 USD pomocy na
ogrzewanie podczas tej zimy*

*Wnioski do Program pomocy w opłacaniu kosztów energii przyjmowane są od 1
listopada*

Gubernator Kathy Hochul ogłosiła dzisiaj, że mieszkańcy stanu Nowy Jork potrzebujący pomocy w opłaceniu rachunków za ogrzewanie mogą rozpocząć składanie wniosków o pomoc w dofinansowaniu ogrzewania domu we wtorek 1 listopada. W ramach Programu pomocy w opłacaniu kosztów energii (Home Energy Assistance Program, HEAP) gospodarstwa domowe o niskich i średnich dochodach oraz osoby starsze mogą otrzymać podczas nadchodzącej zimy do 976 USD, co pozwoli im zapewnić odpowiednią temperaturę w ich domach i pomoże w pokryciu wysokich kosztów energii.

„Pozostajemy zaangażowani w zapewnienie naszym najbardziej wrażliwym mieszkańcom stanu Nowy Jork dostępu do pomocy i programów, które pomogą rozwiązać problem rosnących kosztów ogrzewania domów tej zimy”, **powiedziała gubernator Hochul**. „Program pomocy w opłacaniu kosztów energii stanowi istotną pomoc dla niezliczonych rodzin żyjących w stanie Nowy Jork i zachęcam wszystkich, którzy się do niego kwalifikują, do ubiegania się o te świadczenia, które zapewnią bardzo potrzebną ulgę finansową”.

Program, nadzorowany przez Biuro Pomocy Tymczasowej i dla Osób z Niepełnosprawnością (Office of Temporary and Disability Assistance, OTDA), jest finansowany ze środków federalnych. Uprawnione gospodarstwa domowe mogą otrzymać jeden regularny zasiłek w sezonie i mogą również kwalifikować się do zasiłku interwencyjnego, jeśli grozi im brak paliwa grzewczego lub odcięcie dostaw mediów. Wnioski o przyznanie świadczeń interwencyjnych będą przyjmowane od 3 stycznia 2023 r.

Uprawnieni właściciele mieszkań i najemcy, w zależności od ich dochodów, wielkości gospodarstwa domowego, sposobu ogrzewania mieszkania i jeśli w ich rodzinie żyje

osoba znajdująca się w szczególnie trudnej sytuacji, mogą otrzymać nawet 976 USD zasiłku na ogrzewanie. Czterooosobowa rodzina może mieć maksymalny miesięczny dochód brutto w wysokości 5485 USD lub roczny dochód brutto w wysokości 65 829 USD i nadal kwalifikować się do otrzymywania świadczeń.

Wartość [standardowego świadczenia HEAP](#) została zwiększona ze względu na wyższe koszty ogrzewania prognozowane podczas nadchodzącej zimy. Świadczenie zostało zwiększone o 33 procent dla gospodarstw domowych, w których stosowane jest ogrzewanie olejowe, naftowe lub propan; 21 procent dla gospodarstw domowych, w których źródłem ciepła jest drewno, pelety drzewne, węgiel lub kukurydza; oraz 14 procent dla gospodarstw domowych z ogrzewaniem elektrycznym lub gazowym.

Wnioski o pomoc można składać w [lokalnych wydziałach usług społecznych](#) osobiście lub przez telefon, a dofinansowanie będzie przyznawane według kolejności zgłoszeń. Osoby spoza miasta Nowy Jork mogą też skorzystać z [formularza online wniosku](#) o przyznanie zwykłego zasiłku na ogrzewanie. Mieszkańcy miasta Nowy Jork mogą pobrać wniosek i uzyskać informacje o programie [tutaj](#).

Komisarz Biura Pomocy Tymczasowej i Niepełnosprawnym Stanu Nowy Jork, Daniel W. Tietz, powiedział: „Wyższe koszty ogrzewania tej zimy zagrażają budżetom domowym w całym stanie Nowy Jork. Program pomocy w opłacaniu kosztów energii stanowi istotną ulgę, zwłaszcza dla rodzin o niskich dochodach, ale także dla seniorów o stałych dochodach. Zachęcam wszystkich potrzebujących tej pomocy do składania wniosków przed nadejściem najzimniejszych dni”.

Członek Izby Reprezentantów, Paul Tonko, powiedział: „Gdy zbliżają się zimowe miesiące, a wojna Putina z Ukrainą nadal się nasila, więcej Amerykanów zostało obciążonych rosnącymi kosztami energii, szczególnie seniorzy i rodziny o niskich dochodach. Usilnie zabiegałem o dodatkowe fundusze w ramach Programu pomocy w opłacaniu kosztów energii i jestem wdzięczny za zapewnienie federalnego wsparcia dla tej ważnej inicjatywy. Będę nadal robić wszystko, co w mojej mocy, aby zapewnić potrzebną ulgę mieszkańcom stanu Nowy Jork i zapewnić, że rodziny będą mogły sobie pozwolić na opłacenie rachunków za energię”.

Członek Izby Reprezentantów, Adriano Espaillat, powiedział: „Doceniam gubernator Hochul za przyznanie funduszy federalnych, które pomogłem zabezpieczyć, aby zapewnić mieszkańcom stanu Nowy Jork ciepło, i zachęcam wszystkie uprawnione gospodarstwa domowe w moim okręgu i w całym Nowym Jorku do ubiegania się o pomoc tej zimy i wykorzystanie tych środków na pokrycie kosztów ogrzewania mieszkań. W miarę zbliżania się zimowych miesięcy i spadku temperatur, jest niezwykle ważne, abyśmy zapewнили niezbędne wsparcie, dzięki któremu mieszkańcy, społeczności znajdujące się w szczególnie trudnej sytuacji oraz seniorzy o ograniczonych dochodach mogli ogrzać swoje mieszkania, jednocześnie nie martwiąc się o wysokie koszty energii”.

Zeszłej zimy przyznano prawie [1,7 mln świadczeń HEAP](#), co jest najwyższym wynikiem w ciągu co najmniej ostatnich pięciu lat. Podobne zapotrzebowanie na pomoc spodziewane jest ponownie tej zimy.

Mieszkańcy stanu Nowy Jork, którzy otrzymali w tym sezonie pomoc w ramach programu HEAP, lecz nadal zalegają z opłatami za media lub brakuje im materiałów opałowych, mogą również kwalifikować się do jednorazowego zasiłku z HEAP. Wnioski o przyznanie świadczeń interwencyjnych będą przyjmowane od 3 stycznia.

Pomoc jest również dostępna dla kwalifikujących się właścicieli mieszkań lub domów, jeśli posiadany przez nich podstawowy sprzęt grzewczy jest niebezpieczny lub nie działa, a ich piec lub kocioł musi zostać naprawiony lub wymieniony. Kwoty świadczeń w ramach Programu naprawy i wymiany urządzeń grzewczych HEAP (Heating Equipment Repair and Replacement) zależą od rzeczywistych kosztów poniesionych na naprawę lub wymianę niezbędnego sprzętu grzewczego – do 4000 USD na naprawę i 8000 USD na wymianę. W stosunku do ubiegłego roku zwiększono również kwoty maksymalne, co wynika z wyższych kosztów robocizny i materiałów.

Kwalifikujący się właściciele domów lub mieszkań mogą również ubiegać się teraz o świadczenie w ramach Programu na czyszczenie i regulację systemu grzewczego HEAP (Heating Equipment Clean and Tune), aby zapewnić najwyższą wydajność pracy głównego źródła ogrzewania. Osoby ubiegające się o te świadczenia powinny skontaktować się z lokalnym wydziałem usług społecznych, aby uzyskać więcej informacji.

###

Dodatkowe wiadomości są dostępne na stronie www.governor.ny.gov
Stan Nowy Jork | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418